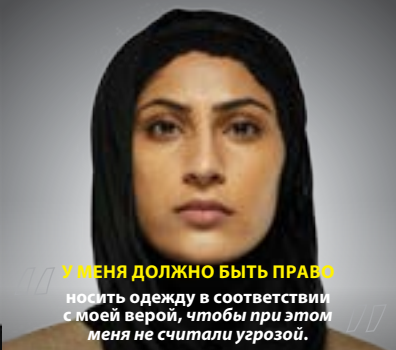
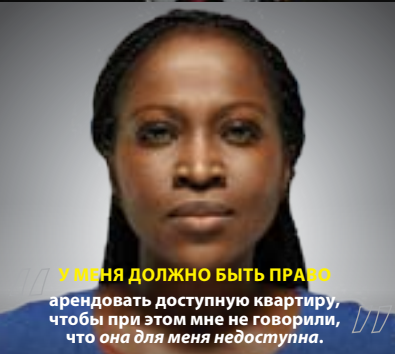


У МЕНЯ ДОЛЖНО БЫТЬ ПРАВО
 быть тем, кто я есть, не
 беспокоясь за собственную
 безопасность.



У МЕНЯ ДОЛЖНО БЫТЬ ПРАВО
 носить одежду в соответствии
 с моей верой, чтобы при этом
 меня не считали угрозой.



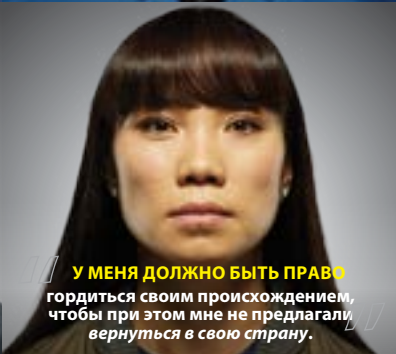
У МЕНЯ ДОЛЖНО БЫТЬ ПРАВО
 арендовать доступную квартиру,
 чтобы при этом мне не говорили,
 что она для меня недоступна.



У МЕНЯ ДОЛЖНО БЫТЬ ПРАВО
 быть принятым на работу
 независимо от моего имени
 или цвета кожи.



У МЕНЯ ДОЛЖНО БЫТЬ ПРАВО
 разговаривать с моими детьми на
 испанском языке, чтобы при этом никто не
 требовал от меня говорить на английском.



У МЕНЯ ДОЛЖНО БЫТЬ ПРАВО
 гордиться своим происхождением,
 чтобы при этом мне не предлагали
 вернуться в свою страну.



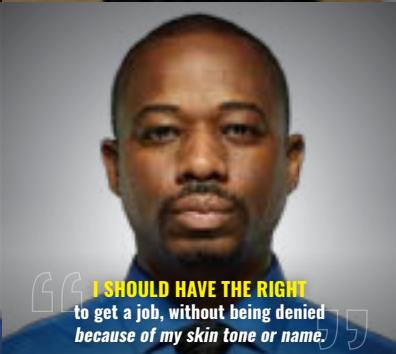
I SHOULD HAVE THE RIGHT
 to be who I am, without being worried
 for my own safety.



I SHOULD HAVE THE RIGHT
 to wear what my faith calls for,
 without being called a threat.



I SHOULD HAVE THE RIGHT
 to rent an available apartment,
 without being told it's not available to me.



I SHOULD HAVE THE RIGHT
 to get a job, without being denied
 because of my skin tone or name.



I SHOULD HAVE THE RIGHT
 to speak to my kids in Spanish,
 without someone telling me to speak English.



I SHOULD HAVE THE RIGHT
 to take pride in my heritage,
 without being told to go back to my country.

ВЫ ИМЕЕТЕ ПРАВО.

Если вы считаете, что являетесь жертвой дискриминации, **мы можем вам помочь.**

Позвоните по тел. **718-722-3131**, чтобы поговорить с представителем Комиссии по правам человека г. Нью-Йорка (**NYC Commission on Human Rights**), или сообщите о проблеме на сайте **NYC.gov/HumanRights**

#YouHaveRightsNYC



Комиссия по правам человека

Офис мэра

Кармелин П. Малалис (Carmelyn P. Malalis), председатель/член комиссии

YOU DO HAVE THE RIGHT.

If you feel you've been a victim of discrimination, **we can help.**

Call **718-722-3131** to speak with a **NYC Commission on Human Rights** representative or report it at **NYC.gov/HumanRights**

#YouHaveRightsNYC



Commission on Human Rights

Office of the Mayor

Carmelyn P. Malalis, Chair/Commissioner